



**ARAP TÜRK BANKASI A.Ş.
Ve Konsolidasyona Tabi Bağlı Ortaklığı**

1 OCAK – 30 HAZİRAN 2015

KONSOLİDE

ARA DÖNEM FAALİYET RAPORU

Raporun Ait Olduğu Dönem	: 30 Haziran 2015
Bankanın Ticaret Unvanı	: Arap Türk Bankası Anonim Şirketi
Genel Müdürlük Adresi	: Valikonağı Cad. No:10 34267 Nişantaşı / İstanbul
Genel Müdürlük Telefonu	: (0212) 225 05 00
Genel Müdürlük Faks Numarası	: (0212) 225 05 26
İnternet Sitesi Adresi	: www.atbank.com.tr
E-posta Adresi	: corp@atbank.com.tr

I. ANA ORTAKLIK BANKA HAKKINDA GENEL BİLGİLER

Ana Ortaklık Banka Hakkında Özet Bilgi

Arap Türk Bankası A.Ş. 11 Ağustos 1975 tarihinde Libya'nın Trablusgarp şehrinde imzalanan "Türkiye ile Libya Arasında Kurulacak Banka Anlaşması" hükümleri çerçevesinde, iki ülke arasındaki ticareti geliştirmek amacıyla 1977 yılında kurulmuş bir ortak girişim bankasıdır.

Arap Türk Bankası A.Ş. kurulduğu günden bu yana, Türkiye ile Libya başta olmak üzere Kuzey Afrika ve Orta Doğu ülkeleri arasındaki ticarete aracılık etmek konusunda uzmanlaşmıştır. Banka, Kuzey Afrika ve Orta Doğu bölgelerine yapılan ihracatın finansmanı, bu bölgelerde üstlenmiş olduğu proje finansmanları, yurt dışından temin etmiş olduğu fonlar, gerçekleştirmiş olduğu hazine işlemleri, kullandırmış olduğu krediler ve iştiraki olan A&T Finansal Kiralama A.Ş. kanalıyla reel sektörün desteklenmesi yolları ile ülkemiz sanayi ve ticaretinin gelişmesinde çeşitli roller üstlenmekte ve önemli katkılarda bulunmaktadır.

30 Haziran 2015 itibarıyla Banka'nın, 289 çalışanı ve beş ilde yedi şubesi bulunmaktadır.

- ❑ İstanbul Merkez Şube
- ❑ İstanbul Kozyatağı
- ❑ İstanbul Güneşli
- ❑ Ankara
- ❑ Kayseri
- ❑ Konya
- ❑ Gaziantep

Ana Ortaklık Banka'nın Sermaye ve Ortaklık Yapısı

30.06.2015 tarihi itibarıyla 440 Milyon TL ödenmiş sermayesi bulunan Banka'nın sermaye ve ortaklık yapısı şu şekildedir:

Hissedarlar	Ödenmiş Sermaye (TL)	Hisse Oranı (%)
Libyan Foreign Bank	274.425.466	62,37
Türkiye İş Bankası A.Ş.	90.533.793	20,58
T.C. Ziraat Bankası A.Ş.	67.900.350	15,43
Kuwait Investment Company	7.140.385	1,62
Emek İnşaat ve İşletme A.Ş.*	6	0,00
	440.000.000	100,00

* Emek İnşaat ve İşletme A.Ş. ödenmiş sermaye içerisinde %0,0000014 paya sahiptir.

Ana Ortaklık Banka'nın Yönetim Kurulu Başkanı ve Üyeleri

İsmi	Görevi
Osman Arslan	Yönetim Kurulu Başkanı
Ahmed Mohamed M. Benbarka	Yönetim Kurulu Başkan Vekili
Sadek K.S. AbuHallala	Yönetim Kurulu Üyesi ve Genel Müdür
Abdurauf İbrahim Shneba	Yönetim Kurulu Üyesi ve Denetim Komitesi Başkanı
Kemal Şahin	Yönetim Kurulu Üyesi ve Denetim Komitesi Üyesi
Ömer Muzaffer Baktır	Yönetim Kurulu Üyesi ve Denetim Komitesi Üyesi
Abdulfatah A. Enaami	Yönetim Kurulu Üyesi
Ben Issa A. Hudanah	Yönetim Kurulu Üyesi
Fikret Utku Özdemir	Yönetim Kurulu Üyesi

7 Mayıs 2015 tarihinde Sn. Bahattin Özarslantürk'ün istifaen görevden ayrılmasıyla boşalan Yönetim Kurulu Üyeliği görevine Sn. Fikret Utku Özdemir atanmıştır.

Ana Ortaklık Banka'nın Konsolide Edilen Bağlı Ortaklığı'na İlişkin Açıklamalar

Ana ortaklık Banka'nın finansal kiralama alanında faaliyet gösteren bir bağlı ortaklığı bulunmaktadır.

A&T Finansal Kiralama A.Ş., T.C. Hazine ve Dış Ticaret Müsteşarlığı'ndan alınan izne istinaden 3226 sayılı kanun uyarınca yurtiçi ve yurtdışında finansal kiralama işlemleri yapmak amacıyla kurulmuş ve Ana Sözleşme'sinin 4 Temmuz 1997 tarihli Türkiye Ticaret Sicili Gazetesinde yayımlanmasıyla faaliyete geçmiştir.

Arap Türk Bankası A.Ş. %99,98 ile şirketin ana ortağı konumundadır. Şirketin finansal kiralama işlemleri inşaat ekipmanları, makinalar ve taşıma araçları ile gayrimenkul kiralamalarından oluşmaktadır.

Şirket, finansal kiralama faaliyetlerini ağırlıklı olarak Türkiye'de sürdürmektedir.

II. ANA ORTAKLIK BANKA'NIN YÖNETİM KURULU BAŞKANI'NIN VE GENEL MÜDÜR'ÜN DÖNEME İLİŞKİN DEĞERLENDİRMESİ

2015 yılının geride bıraktığımız bölümünde, iktisadi faaliyetteki toparlanmada ülkeler arasındaki farklılaşma devam etmektedir. ABD diğer gelişmiş ülkelere göre daha güçlü büyüme performansı sergilerken, Euro Bölgesi'nde ekonomik büyüme zayıf seyrini korumaktadır. Küresel büyümenin lokomotifi olan gelişmekte olan ülkelerin büyüme hızı ise yavaşlamaktadır. Büyüme ve enflasyon görünümündeki farklılaşma sonucu gelişmiş ülke para politikaları birbirinden ayrılmakta, tüm bu gelişmeler sonucunda risk iştahı ve sermaye akımlarındaki oynaklık sürmektedir.

Küresel ekonomik gelişmeler, Türkiye'nin de aralarında olduğu gelişmekte olan ülkeler için fırsat ve zorlukları bir arada sunmaktadır. Düşük petrol fiyatları, emtia ithalatçısı gelişmekte olan ülkelerin enflasyon, cari açık ve büyüme görünümünü olumlu etkilerken, küresel iktisadi faaliyetin zayıf seyretmesi dış ticaret kanalı ile bu ülkelerin büyümesinde aşağı yönlü riskler oluşturmaktadır. Küresel döviz piyasalarında ABD dolarının diğer tüm para birimlerine karşı önemli ölçüde değer kazanması, özellikle yabancı para birimi cinsinden borçluluğu yüksek gelişmekte olan ülkeler için önemli bir risk unsuru olmaktadır.

Ülkemizde iktisadi faaliyet ılımlı bir seyir izlemektedir. Özellikle ihracattaki yatay seyir büyümeyi yavaşlatan ana unsur olmaktadır. 2012 yılından itibaren düşük bir büyüme performansı sergileyen Türkiye ekonomisinin Gayri Safi Yurt İçi Hâsıla büyümesi 2015 yılının ilk çeyreği sonunda yıllık bazda %2,3 seviyesine kadar gerilemiştir. Diğer yandan, cari işlemler dengesindeki iyileşmenin devam ettiği gözlenmektedir. Cari işlemler açığı, 2015 yılının ilk beş aylık döneminde bir önceki yılın aynı dönemine göre %9 oranında azalarak 20,4 milyar ABD dolarından 18,5 milyar ABD dolarına gerilemiştir. Benzer şekilde, 2014 yılının ilk yarısı itibarıyla %9,16 olan Tüketici Fiyatları Endeksi'ndeki yıllık artış, 2015 yılının ilk yarısı sonunda %7,20 olarak gerçekleşmiştir.

Finansal piyasalardaki dalgalanmalara rağmen, bankacılık sistemindeki olumlu görünüm devam etmektedir. Sektörün aktif büyüklüğü Mayıs 2015 dönemi itibarıyla, yılsonuna kıyasla %9 oranında artarak 2.176 milyar TL seviyesine ulaşmıştır. Yılın ilk beş aylık döneminde kredi ve mevduat hacimleri %10 oranında artarak sırasıyla 1.368 milyar TL ve 1.155 milyar TL olarak gerçekleşmiştir. Aynı dönemde bankacılık sektörünün net dönem karı bir önceki yılın aynı dönemiyle karşılaştırıldığında %8,1 oranında artarak 10.920 milyon TL'ye yükselirken, özkaynak karlılığı oranı %13,0'dan %11,9'a gerilemiştir.

Grubumuz verimli, kârlı ve sürdürülebilir büyümeyi ilke edinen bir anlayışla faaliyetlerini sürdürmektedir. Haziran 2015 dönemi itibarıyla konsolide aktif büyüklüğü 3,7 Milyar TL olarak gerçekleşmiştir. Bir önceki çeyrek sonu ile karşılaştırıldığında nakdi krediler %3,5 oranında artarak 1.297,5 Milyon TL'ye yükselirken, teminat mektupları, akreditifler, kabul kredileri ve diğer garantilerden oluşan garanti ve kefaletler %5,9 oranında artarak 2.577,0 Milyon TL seviyesine ulaşmıştır. Yılın ilk yarısında, özkaynaklarımız %5,7 oranında artarak 572,5 Milyon TL olurken, konsolide sermaye yeterlilik oranımız %16,8'dir. Karlılık tarafında; 2015 yılının ilk yarısında Grubumuzun net dönem karı 31,0 milyon TL olarak gerçekleşmiştir.

Grubumuz önümüzdeki dönemde mevcut pazarlardaki görünümünü güçlendirmeye, alternatif pazarları mercek altına almaya, müşteri tabanını genişleterek hizmet kalitesini arttırmaya, fon kaynaklarını çeşitlendirmeye ve operasyonel verimliliği arttırarak iş süreçlerini geliştirmeye yönelik çalışmalarına devam edecek, ülke ekonomisine katkılarını sürdürecektir.

Saygılarımızla,

Sadek K.S. ABUHALLALA
Genel Müdür

Osman ARSLAN
Yönetim Kurulu Başkanı

III. TÜRKİYE EKONOMİSİ VE BANKACILIK SEKTÖRÜNE GENEL BİR BAKIŞ

2015 yılının ilk yarısındaki önemli ekonomik gelişmelere ilişkin değerlendirmeler aşağıda özetlenmiştir:

- **Büyüme rakamlarına** göre, Türkiye Ekonomisi 2014 yılının ilk çeyreğinde sabit fiyatlarla %2,3 oranında büyümüştür. Ekonomideki büyüme yıllık bazda da aynı oranda gerçekleşmiştir.
- Dış ticaret verilerine göre, 2015 yılı Ocak–Mayıs döneminde; **ihracat** 2014 yılının aynı dönemine göre %8,4 azalarak 61.557 milyon ABD doları, **ithalat** ise %10,6 azalarak 88.531 milyon ABD doları olarak gerçekleşmiştir. 2014 yılının ilk beş ayı sonunda %67,9 olan **ihracatın ithalatı karşılama oranı**, 2015 yılının aynı döneminde %69,5'e yükselmiştir.
- **Cari işlemler açığı**, 2015 yılının ilk beş aylık döneminde bir önceki yılın aynı dönemine göre %9,0 oranında azalarak 20,4 milyar ABD dolarından 18,5 milyar ABD dolarına gerilemiştir.
- **Sanayi üretim endeksi**, 2015 yılının Mayıs ayında bir önceki yılın aynı ayına göre %2,4 artmıştır.
- 2015 yılının Ocak-Haziran döneminde **merkezi yönetim bütçesi** toplam 0,8 milyar TL fazla vermiştir. Aynı dönemde **faiz dışı bütçe fazlası** da 30,5 milyar TL olarak gerçekleşmiştir.
- 2015 yılı Haziran ayı sonunda, enflasyon **tüketici fiyatları endeksine** göre yıllık bazda %7,20 olarak gerçekleşmiştir. **Yurt içi üretici fiyatları endeksinde** ise yıllık değişim %6,73 olmuştur.
- Bankacılık cephesinde, 2015 Mayıs dönemi itibarıyla **aktif büyüklüğü** 2014 sonundaki 1.994,2 milyar TL seviyesinden %9,1'lik bir artış ile 2.175,7 milyar TL seviyesine çıkmıştır. Sektör tarafından kullanılan **kredilerin** hacmi bu dönemde %10,3 oranında artış ile 1.240,7 milyar TL'den 1.368,3 milyar TL'ye çıkarken, **takipteki alacaklar (brüt) / toplam nakdi krediler** oranı %2,88'dir. Bankaların temel fonlama kaynağı olan **mevduat** hacmi ise yılsonuna göre %9,7 oranında (1.052,7 milyar TL'den 1.154,9 milyar TL'ye) yükselmiştir. **Sermaye yeterliliği standart rasyosu** %15,3 olan sektörün, **net dönem karı** geçen yılın aynı dönemine göre %8,1 oranında artarak 10.105 milyon TL'den 10.920 milyon TL düzeyine yükselirken, özkaynak karlılığı ise %13,0'dan %11,9 seviyesine gerilemiştir.

IV. DÖNEME İLİŞKİN GRUBUN ÖZET FİNANSAL VERİLERİ

AKTİF KALEMLER (Bin TL) (1)	2014/12	2015/03	2015/06
Nakit Değerler (2)	354.240	567.829	588.292
Bankalardan Alacaklar	1.587.326	1.530.647	1.134.581
Para Piyasalarından Alacaklar	26.908	15.004	0
Menkul Değerler Cüzdanı (Net) (3)	306.267	339.196	366.965
Krediler ve Alacaklar (4)	1.364.298	1.256.517	1.320.294
Kiralama İşlemlerinden Alacaklar	217.943	227.688	239.190
Duran Varlıklar	28.276	27.449	26.594
Diğer (5)	20.565	31.509	26.977
Toplam Aktifler	3.905.823	3.995.839	3.702.893

PASİF KALEMLER (Bin TL) (1)	2014/12	2015/03	2015/06
Mevduat	3.107.638	3.178.944	2.863.731
Alınan Krediler	182.069	184.265	182.553
Para Piyasasına Borçlar	2.935	2.721	2.567
Diğer (6)	71.662	71.992	81.537
Özkaynaklar	541.519	557.917	572.505
Toplam Pasifler	3.905.823	3.995.839	3.702.893

BİLANÇO DIŞI YÜKÜMLÜLÜKLER (Bin TL)	2014/12	2015/03	2015/06
Garanti ve Kefaletler	2.254.363	2.433.781	2.577.046
Taahhütler	88.909	30.009	26.118
Türev Finansal Araçlar	147.082	184.532	99.121
Toplam Bilanço Dışı Yükümlülükler	2.490.354	2.648.322	2.702.285

GELİR VE GİDER KALEMLERİ (Bin TL)	2014/06	2015/06
Faiz Gelirleri	80.639	76.997
Faiz Giderleri (-)	17.016	17.560
Net Faiz Geliri	63.623	59.437
Net Ücret ve Komisyon Gelirleri	23.169	25.027
Temettü Gelirleri	52	68
Net Ticari Kar / Zarar (+/-)	1.019	-1.174
Diğer Faaliyet Gelirleri	2.607	3.667
Faaliyet Gelirleri Toplamı	90.470	87.025
Kredi ve Diğer Alacaklar Değer Düşüş Karşılığı (-)	2.447	10.122
Diğer Faaliyet Giderleri (-)	33.989	37.443
Vergi Öncesi Kar / Zarar	54.034	39.460
Vergi Karşılığı (-)	10.934	8.488
Net Dönem Karı / Zararı	43.100	30.972

(1) Faiz ile ilişkili bütün kalemlere reeskontlar ilave edilmiştir.

(2) Kasa, Efektif Deposu, Satın Alınan Çekler, Merkez Bankası ve Zorunlu Karşılık hesaplarını içermektedir.

(3) Gerçeğe Uygun Değer Farkı Kar Zarara Yansıtılan Menkul Değerler (Net), Vadeye Kadar Elde Tutulacak Menkul Değerler (Net) ve Satılmaya Hazır Menkul Değerler (Net) hesaplarını içermektedir.

(4) Net takipteki kredileri de içermektedir.

(5) Vergi Varlığı, Satış Amaçlı Elde Tutulan Sabit Kıymetler ve Diğer Aktifler kalemlerini içermektedir.

(6) Alım Satım Amaçlı Türev Yükümlülükler, Muhtelif Borçlar, Diğer Yabancı Kaynaklar, Karşılıklar, Finansal Kiralama Borçları ve Vergi Yükümlülüğü kalemlerini içermektedir.

V. GRUBUN FİNANSAL DURUMU VE PERFORMANSINA İLİŞKİN DEĞERLENDİRME

2015 yılının ilk yarısında Grubun aktif büyüklüğü 2014 yılsonu ile karşılaştırıldığında %5,2 oranında azalarak 3.906 milyon TL'den 3.703 milyon TL'ye gerilemiştir. İncelenen dönemde, banka ve para piyasalarından alacaklardaki %29,7'lik azalış aktif büyüklüğündeki gerilemenin en önemli sebebidir. Söz konusu dönemde TL aktifler ve YP aktifler sırasıyla %0,4 ve %6,6 oranlarında azalmıştır.

Likit aktifler, Haziran 2015 tarihi itibarıyla 588 milyon TL tutarında nakit değerler ve Merkez Bankası ile 1.135 milyon TL tutarında bankalardan alacaklardan oluşmaktadır. 2014 yılsonuna göre likit aktifler 246 milyon TL (%12,5) azalmıştır.

Menkul değerler portföyü, 2015 yılının ilk yarısında %19,8 oranında artarak 367 milyon TL düzeyine yükselmiştir. İncelenen dönemde gerçeğe uygun değer farkı kar/zarara yansıtılan menkul değerler (alım satım portföyü) 60 milyon TL (%37) artarken, vadeye kadar elde tutulacak menkul değerler portföyünde (yatırım portföyü) önemli bir değişiklik olmamıştır.

Nakdi krediler, 2014 yılsonuna göre 65 milyon TL (%4,8) azalarak Haziran 2015 dönemi itibarıyla 1.298 milyon TL seviyesine gerilemiştir. Diğer taraftan, **kiralama işlemlerinden alacaklar** %9,7 oranında artarak 239 milyon TL olarak gerçekleşmiştir.

2014 yılsonuna göre 244 milyon TL (%7,8) azalarak Haziran 2015 dönemi itibarıyla 2.864 milyon TL'ye gerileyen **mevduat**, toplam yükümlülükler içindeki %77 pay ile Grubun en önemli yabancı kaynağıdır.

Özkaynaklar, yılın ilk yarısında %5,7 oranında artarak 573 milyon TL olarak gerçekleşmiştir. Özkaynakların toplam yükümlülükler içindeki payı %16'dır. **Konsolide sermaye yeterlilik** oranı ise %16,8 olarak gerçekleşmiştir.

Teminat mektupları, akreditifler ve banka kredilerinden oluşan **garanti ve kefaletler**; yılsonuyla karşılaştırıldığında %14,3 (323 milyon TL) artarak 2.577 milyon TL olarak gerçekleşmiştir.

Grubun **net dönem karı**, bir önceki yılın aynı dönemine göre temelde azalan net faiz gelirleri ve artan karşılıklara bağlı olarak %28,1 oranında azalarak Haziran 2015 döneminde 30.972 bin TL olarak gerçekleşmiştir.

VI. DİĞER HUSUSLAR

“Bankalarca Yıllık Faaliyet Raporunun Hazırlanmasına ve Yayınlanmasına İlişkin Usul ve Esaslar Hakkında Yönetmelik” çerçevesinde hazırlanan Banka'nın 2014 yılına ilişkin faaliyet raporunda yer alan rakamsal verileri içeren açıklamaların dışındaki bilgilerde yukarıda yer verilenler dışında önemli bir değişiklik olmamıştır.

Arap Türk Bankası A.Ş. Yönetim Kurulu 1 Ocak – 30 Haziran 2015 Konsolide Ara Dönem Faaliyet Raporu'nda yer verilen finansal bilgilerin yer aldığı Finansal Raporlara aşağıdaki linkten ulaşılabilir:

<http://www.atbank.com.tr/finansal-raporlar>